

CAMINAR EN LA MISERICORDIA

Boletín de la Instituto Oficina de Asociación

WALKING IN MERCY

Newsletter of the Institute Office of Association

Resource Links/Enlaces de recursos

[Sitio web de Sisters of Mercy](#)

[Sisters of Mercy Website](#)

[Mercy International Association](#)

[Asociación Internacional Mercy](#)

[Boletín de justicia](#)

[Justice Newsletter](#)

[Morning & Evening Prayers](#)

[Oraciones matutinas y nocturnas](#)

Esquina de la asociación/Associate Corner

[Guía de la Asociación](#)

[Association Guidebook](#)

[Association Orientation Booklet](#)

[Folleto de orientación asociativa](#)

A Global Light Shines in Pennsylvania

BY MARY ELIZABETH O'CONNOR, MERCY ASSOCIATE

Mercy Associate Maureen McCullough, JD, works to make mercy happen by bringing hope to our hurting world in her role as the Northeast/Mid-Atlantic Regional Director of Catholic Relief Services, the international humanitarian agency of the Catholic Church in the United States. CRS works in over 100 countries, benefitting more than 159 million people. [Read More](#)

[Español](#)





Las/os Asociadas/os de CCASA se reúnen virtualmente

POR NINFA DE COTO, ASOCIADA DE MISERICORDIA

Por primera vez,, todas/os las/os Asociadas/os de CCASA pudieron reunirse –virtualmente debido a la pandemia – en diciembre de 2020. Antes de eso, nos habíamos reunido virtualmente una vez, en agosto de 2020.

Previamente, la Asamblea de Asociadas/os de CCASA en 2019 tuvo lugar en Chosica, Perú, a dos horas de Lima. Estos encuentros y asambleas tienen lugar cada dos años, y en 2019 las/os Asociadas/os pudieron conocerse bien and conectar nuestras tareas. Se formó un fuerte vínculo y aunque en 2020 atravesamos una pandemia global, la tecnología nos permitió unirnos más y mejor. [Leer más.](#)



[English](#)





Mercy Associates Reach Out

BY MARY ENYART, MERCY ASSOCIATE

Mercy Associates—like Catherine McAuley and her sisters who inspired us to become Mercy Associates—believe profoundly in the Works of Mercy. What a vast need there is for mercy in the lives of far too many in our nation and our world at this time!

We are in the midst of a frightful pandemic that continues to kill tens of thousands of people in the Americas and around our world. Perseverance motivates us to push ourselves from today to tomorrow as we await lifesaving vaccines and the end of this virus. But mercy is nobler than perseverance.

Try to imagine how daily life must be for someone who has no home, no food, no car and no health insurance. Our world needs our mercy right now, 24/7! [Read more.](#)

[Español](#)



Catherine McAuley



**"The poor need help today,
not next week."
"Los pobres necesitan
ayuda hoy, no la semana
que viene."**

CATALINA MCAULEY



Sisters of Mercy
Hermanas de la Misericordia



Thom Estupendo

SOBRE THOM FLEURY, ASOCIADO DE MISERICORDIA

Thom Fleury, un Asociado de la Misericordia en Burlington, Vermont, figuró en un sitio de noticias local por abordar la escasez de comida en su ciudad durante la pandemia. Cliquee [acá](#) para leer la historia completa de cómo Thom continúa siendo misericordia para sus vecinos en el espíritu de Catalina McAuley.

[English](#)

El Sapo de la Misericordia que Por Siempre Avanza

POR SHIELA KIELLY, ASOCIADA Y FACILITADORA DE ÁREA LOCAL DE CEDAR RAPIDS, IOWA

En una reciente conversación con una amiga, me contaba cómo ella y otra amiga usaban un sapo para enviarse apoyo mutuamente. Me describía cómo compartían la imagen de un sapo como manera de alentarse una a la otra a avanzar. Me contó que el sapo sólo puede saltar hacia adelante; sus patas no pueden ir para atrás o el costado, solo para adelante.

Con esa percepción, me acerqué al Consejo del Liderazgo de Asociadas/os y propuse adoptar al sapo como la mascota “oficial/no oficial” de las/os asociadas/os de Cedar Rapids. [Read more.](#)

[English](#)



